

ZINAL – PAROI DE L'AIGLE

Dank der grossartigen Arbeit von Julien Zambetti und Xavier Ruttimann ist das Touristen- und Bergsteigerdorf Zinal nun auch für ambitionierte Sportkletterer eine Reise wert. Die abwechslungsreiche Serpentin-Quarzit kletterei und viel Luft unter dem A... versprechen einen erlebnisreichen Tag! Die Wand liegt im Sommer ab etwa 13 Uhr im Schatten (im Herbst eine Stunde später). Die Routen sind bis zu 40 Meter lang. Für die meisten Routen ist ein 80-m-Seil erforderlich – unbedingt einen Knoten ins Seilende machen! Auch am Wandfuss ist besondere Vorsicht geboten. Der Zustieg ist steil und verlangt Trittsicherheit. Der schnellste Abstieg erfolgt rechts über die eingerichteten Abseilstellen (Fixseile). Ein grosses Dankeschön an die fleissigen Erschliesser für ihre wertvolle Arbeit.

Grâce à l'excellent travail de Julien Zambetti et Xavier Ruttimann, le village touristique et alpiniste de Zinal vaut désormais également le détour pour les grimpeurs ambitieux. L'escalade variée sur le Quartzite-Serpentin et le grand vide sous les pieds... promettent une journée riche en sensations ! La paroi est à l'ombre en été à partir de 13 heures environ (une heure plus tard en automne). Les voies mesurent jusqu'à 40 mètres de long. Pour la plupart des voies, une corde de 80 m est nécessaire – il faut absolument faire un nœud à l'extrémité de la corde ! Une prudence particulière s'impose également au pied de la paroi. L'approche est raide et exige un bon pied sûr. La descente la plus rapide s'effectue à droite en empruntant les points de descente en rappel aménagés (cordes fixes). Un grand merci aux équipiers pour leur précieux travail.

Thanks to the great work of Julien Zambetti and Xavier Ruttimann, the tourist and mountaineering village of Zinal is now also worth a visit for ambitious sport climbers. The varied Serpentin quartzite climbing and plenty of air beneath your feet... promise an exciting day! The wall is in the shade starting around 1:00 p.m. in the summer (one hour later in the fall). The routes are up to 40 meters long. For most routes, an 80-meter rope is required—be sure to tie a knot at the end of the rope! Extra caution is also advised at the base of the wall. The approach is steep and requires surefootedness. The quickest descent is to the right via the established rappelling stations (fixed ropes). A big thank you to the hardworking route-setters for their valuable work.



JULIEN



